

KATALÓG PRODUKTOV

**Skupina F - zdravotnícke
pomôcky pre ľudí so stómiou
od spoločnosti Convatec**

2025

Sme tu, aby sme sa
zlepšovali

Kvalita života ľudí so stómiou

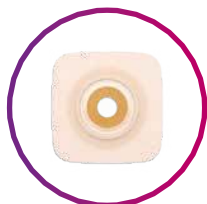
Convatec je medzinárodná spoločnosť, ktorá vyvíja nové technologické riešenia a medicínske produkty. V starostlivosti o stómiu zaujíma popredné miesto. Naše produkty na starostlivosť o stómiu, program me+ na podporu ľudí so stómiou a spolupráca so zdravotníckymi pracovníkmi, to všetko pomáha našim stomikom vrátiť sa k činnostiam pred operáciou, pri ktorej im bola vyvedená stómia.



Stručný prehľad produktov

V našom portfóliu nájdete

NATURA™ a NATURA™+
DVOJDIELNY STOMICKÝ
SYSTÉM



ESTEEM™+
JEDNODIELNY STOMICKÝ
SYSTÉM



PRÍSLUŠENSTVO



Obsah

| | |
|---|----|
| MISIA CONVATEC | 2 |
| STRUČNÝ PREHĽAD PRODUKTOV | 4 |
| ● Sprievodca hydrokoloidnými materiálmi Convatec | 9 |
| ● Tvarovateľná technológia™ Convatec | 10 |
| DVOJDIELNY STOMICKÝ SYSTÉM | 14 |
| ● Natura™ podložky | 16 |
| ● Natura™ a Natura™+ vrecká | 24 |
| JEDNODIELNY STOMICKÝ SYSTÉM | 32 |
| ● Esteem™+ | 33 |
| ● Esteem™+ s tvarovateľnou technológiou™ | 40 |
| ● Esteem™+ Flex Convex | 45 |
| ● Jednodielný konvexný stomický systém Soft Convex | 51 |
| ● Jednodiелne konvexné stomické uzavreté vrecko Soft Convex Colomate | 52 |
| ● Jednodiелne konvexné stomické výpustné vrecko Soft convex Ileomate | 52 |
| ● Jednodiелne konvexné urostomické vrecko Soft Convex Uromate | 53 |
| ● Stomadress™ Plus jednodielný stomický systém | 55 |
| DETSKÉ STOMICKÉ POMÔCKY | 56 |
| PRÍSLUŠENSTVO NA STAROSTLIVOSŤ O STÓMIU | 58 |



Služby spoločnosti Convatec

Sme s vami počas celej vašej životnej cesty so stómiou

Convatec štartovacia taštička

Naša pomoc sa začína štartovacou taštičkou, ktorá bola vyrobená na základe vašich potrieb. Táto taštička obsahuje edukačné materiály, vzorky pomôcok a všetko, čo je potrebné vedieť na začiatok.



Convatec štartovacia taška

Pacient pri prepustení z ústavnej do domácej starostlivosti dostane so sebou prvú kompletnú výbavu stomických pomôcok do veľkej tašky (výpustné stomické a urostomické vrecká) alebo do malej tašky (uzavreté vrecká).



Bezplatná linka zákazníckeho centra Convatec

Potrebuje rýchlu pomoc a radu v oblasti sortimentu pomôcok, ich použitia a dostupnosti alebo informácie z oblasti ošetrovania stómii? Obráťte sa na pracovníku bezplatnej linky zákazníckeho centra Convatec 0800 800 111. Pracovníčka bezplatnej linky vám poskytne potrebné informácie, uvedie limity na počty pomôcok, kódy výrobkov, nasmeruje vás k sestre v blízkosti vášho bydliska. V prípade zložitejších otázok konzultujeme naše odpovede s odborníkmi.



zákaznícka linka
convatec
0800 800 111
pre volajúceho zadarmo

Poradňa

Poradňa pre každého, kto sa potrebuje individuálne poradiť o stomických pomôckach, o ich použití, dostupnosti a opýtať sa na všetko z oblasti starostlivosti o stómiu v súvislosti s pomôckami.

convatec
me+

Convatec na internete - www.convatec.sk

Aktuálne informácie o organizovaných akciách pre stomikov, prehľad sortimentu stomických pomôcok a produktov na vlhké hojenie rán Convatec, ukážky z časopisu Radim, informácie o priebehu dlhodobých programov uskutočňovaných spoločnosťou Convatec a ešte viac sa dozviete na internetovej adrese www.convatec.sk a na sociálnych sieťach

Facebook, Instagram a YouTube.



Časopis Radim

Poslite nám vyplnenú prihlášku do programu me+ a budeme vám zadarmo posilať na vašu adresu diskretné zabalený časopis Radim. V časopise nájdete cenné rady z oblasti ošetrovania stómii, informácie o pomôckach a ďalšie novinky a zaujímavosti zo života stomikov.



Convatec na sociálnych médiách:

@convatecslovensko



POMOC A PODPORA ZAVOLAJTE ALEBO KLIKNITE



Počas vášho života so stómiou vám ponúkame program **me +™**.
Poskytneme vám produkty, starostlivosť a podporu presne pre vás.



starostlivosť



odpovede



poradňa



podpora



spoločenstvo



zákaznícka linka

convatec
0800 800 111
pre volajúceho zadarmo

Pondelok - Piatok od 8.00 do 16.30 h
(v prípade neprítomnosti sa vám ozve záznamník)

Viac informácií získate aj na našej webstránke

www.convatec.sk

alebo v prípade otázok nás môžete kontaktovať
e-mailom na **stomalinka@convatec.com**,

alebo nás navštíviť v kancelárii na adrese:
Zákaznícke centrum Convatec Unomedical, s.r.o.
Štúrova 71/A, 949 01 Nitra

Bezplatná linka: 0800 800 111



@convatecslovensko



stomalinka@convatec.com



Bezplatná linka zákaznickeho centra 0800 800 111



**Objednanie
stomických
pomôcok**



**Individuálny
výber stomických
pomôcok**



**Poradenstvo
a podpora
od špecialistov**

Služby spoločnosti Convatec

Volajte

0800 800 111

Píšte

stomalinka@convatec.com



Na bezplatnej linke
vám kvalifikovaná
špecialistka poskytne
potrebné informácie
a rady.



Zavolať nám tiež môžete,
ak máte podráždenú
kožu okolo stómie,
prípadne alergiu či vyrážku.

S výberom vhodnej stomickej
pomôcky vám pomôžeme
aj telefonicky.



Vašu objednávku
vybavíme bez toho, aby
ste museli opustiť domov.
Baliček so stomickými
produktmi vám doručíme
až k dverám.



0800 800 111

Sprievodca

hydrokoloidnými materiálmi

Convatec

Stomahesive™

Materiál Stomahesive™ nespôsobuje podráždenie, ktoré vzniká častým odstraňovaním adhezívnej časti stomickej pomôcky. Pridaním minerálneho oleja do materiálu Stomahesive™ je adhezívum flexibilnejšie a ľahšie sa odstraňuje.

Durahesive™

Materiál Durahesive™ pri kontakte s črevným obsahom alebo močom napučí a vytvorí ochranný golier okolo stómie. Vďaka tomuto špeciálnemu efektu hydrokoloidný materiál dobre tesní, zabráňuje poškodeniu pokožky a umožňuje dlhšie nosenie stomickej pomôcky.

Esteem™ + Flex Convex

Hydrokoloidné adhezíva v systémoch Esteem™+ Flex a Convex sa vyznačujú vysokou počiatočnou príľnavosťou, vďaka ktorej podložka stomickej pomôcky okamžite príľne na kožu v okolí stómie. Okraje podložky s adhezívnou hmotou sú tenké a pružné, čo zabezpečuje väčší komfort.

Jednodielný konvexný systém Soft Convex* (Colomate, Ileomate, Uromate)

Adhezívna hmota podložky je mäkká a konvexná. Podložka je ohybná a pri nosení pohodlnejšia. Dobre absorbuje vlhkosť a vďaka svojim vlastnostiam príľne na vlhkú aj suchú pokožku. Je vhodná aj na citlivú alebo podráždenú pokožku. Vrecká sú určené na stómiu na úrovni alebo pod úrovňou pokožky, alebo v prípade, keď rovná podložka podteká. Vrecká majú kontrolné okienko.

* produkty vyrábané spoločnosťou Eurotec



stomalinka@convatec.com

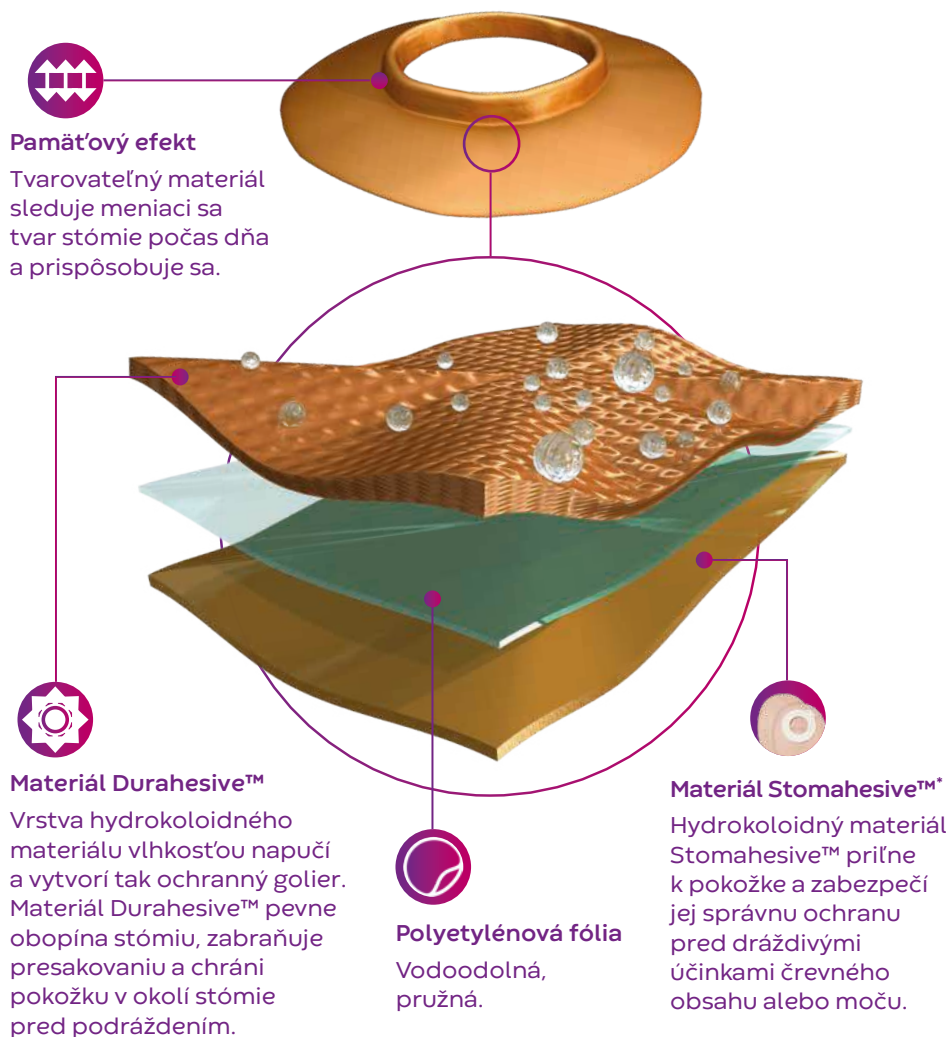


Bezplatná linka zákazníckeho centra 0800 800 111

TVAROVATEĽNÁ TECHNOLOGIA™ CONVATEC

unikátna súčasť pomôcky z elastického materiálu

Tvarovateľná technológia™ Convatec v jednodielnych aj v dvojdielnych systémoch je vyrobená z troch vrstiev.



* Podľa typu podložky môže byť vrstva priliehajúca k pokožke vyrobená z materiálu Stomahesive™ alebo Durahesive®.



Určená je pre pacientov s okrúhlym a oválnym tvarom stómie alebo so stómiou nepravidelného tvaru. Ideálna pre ľudí, ktorým robí problém vystrihnúť presný otvor. Podložky vyrobené tvarovateľnou technológiou™ Convatec sa nestrihajú, stačí ich vytvarovať prstami.



PRISPÔSOBITELNÉ RÔZNYM
TVAROM STÓMIE

PRODUKTY

Tvarovateľná technológia™ Convatec je použitá v jednodielnom systéme Esteem™+ a v dvojdielnom systéme pri niektorých podložkách Natura™.



TVAROVATEĽNÁ TECHNOLÓGIA™

Tvarovateľný materiál pevne obopína stómiu, prispôsobuje sa jej veľkosti a tvaru, čím zabraňuje podtekaniu.

Určené pre ľudí so stómiou:

- ✓ okrúhleho, oválneho alebo nepravidelného tvaru;
- ✓ ktorým robí problém vystrihnúť presný tvar.

Výsledky štúdie

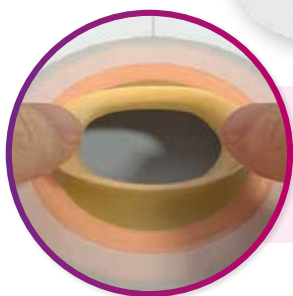
Viac ako 95 % pacientov, ktorí po operácii s vyvedením stómie používali stomické pomôcky s tvarovateľnou technológiou™, zostala koža v okolí stómie zdravá a nepoškodená.¹

VÝHODY

- ✓ Ideálne pre ľudí s obmedzenými manuálnymi zručnosťami.
- ✓ Nevyžaduje strihanie, iba vytvarovanie prstami.
- ✓ Tvarovateľný materiál sa vďaka pamäťovému efektu v priebehu dňa prispôsobí meniacemu sa tvaru stómie.
- ✓ Pri vlhkosti vytvorí tvarovateľný materiál okolo stómie ochranný golier, ktorý zabezpečí dodatočné tesnenie.

Referencie

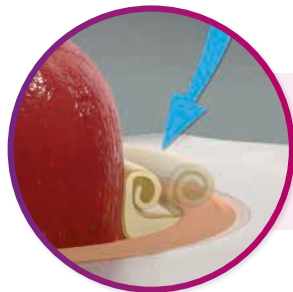
1. Maria Teresa Szewczyk, MD, PhD; Grazyna Majewska, RN, ETN; Mary V. Cabral, MS, FNP-BC, CWOCNAP; and Karin Hölzel-Piontek, RN; The Effects of Using a Moldable Skin Barrier on Peristomal Skin Condition in Persons with an Ostomy: Results of a Prospective, Observational, Multinational Study, Ostomy Wound Management 2014;60(12):16–26.



Nevystrihuje sa, a preto veľkosť stómie nie je rozhodujúca.



Technológia tvarovej pamäti umožňuje prispôbiť sa tvaru stómie.



Golier, ktorý sa vytvorí okolo stómie, zabraňuje podtekaniu.




Dvojdielny stomický systém



Dvojdielny stomický systém **Natura™** a **Natura™+** sa skladá z podložky a vrečka, ktoré sa spájajú plochým prírubovým krúžkom. Výhodou je, že podložka zostáva na koži niekoľko dní a denne sa vymieňa len vrečko.

FAREBNÉ OZNAČENIE VEĽKOSTI

| Farba |  |  |  |  |  |
|----------------------------|---|---|---|---|---|
| Veľkosť prírubového krúžku | 38 mm | 45 mm | 57 mm | 70 mm | 100 mm |



Pri používaní dvojdielneho **stomického systému** sa **vždy uistite, že máte podložku a vrečko rovnakej veľkosti.** Pri výbere vám pomôže farebné označenia na obaloch.



Ploché podložky Natura™ s hydrokoloidným okrajom sú šetrné k pokožke a sú dostupné v dvoch typoch: strihateľné a tvarovateľné.

Hydrokoloidné materiály **Stomahesive™** a **Durahesive™** umožňujú správnu ochranu pokožky pred dráždivými účinkami črevného obsahu alebo moču.

Plochý typ stomickej podložky zabezpečuje komfort a diskretnosť - tvarovateľný prírubový krúžok poskytuje odolné a pohodlné spojenie podložky a vrečka.

Konvexný typ stomickej podložky je bezpečný a vhodný pre stómie:

- ploché (v úrovni kože);
- v brušnom záhybe;
- konkávne (vpadnuté, pod úrovňou kože);
- umiestnené na voľných mäkkých častiach brucha;
- náchylné na podráždenie a presakovanie (podtekanie).





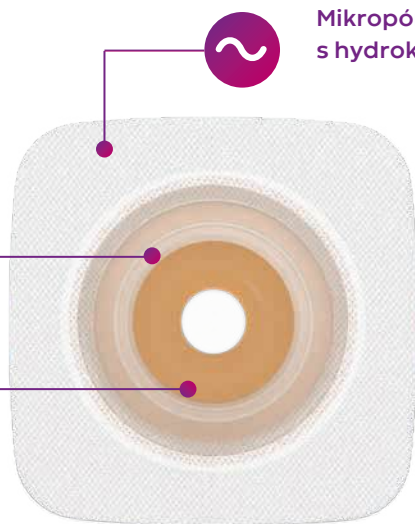
Natura™ Stomahesive™ plochá tvarovateľná podložka s hydrokoloidným okrajom

- Tvarovateľný materiál sa prispôsobí tvaru a veľkosti stómie, aj keď sa počas dňa mení.
- Dokonale absorbuje vlhkosť. Napučí a vytvorí okolo stómie golier, čím zaistí tesnosť a bezpečnosť.
- Priľnavú (adhezívnu) vrstvu podložky tvorí hydrokoloidný materiál Stomahesive™ ktorý je šetrný k pokožke.
- Tvarovanie prstami, bez použitia nožníc.

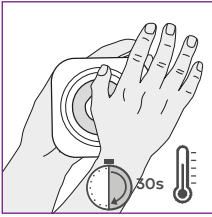
Mikropórová časť
s hydrokoloidom

Plochý
prírubový krúžok

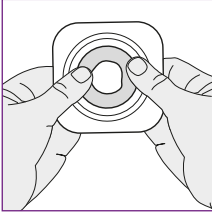
Trojvrstvový tvarovateľný materiál



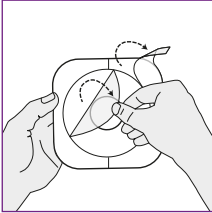
| kód produktu | farebné označenie | veľkosť stómie | veľkosť podložky | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|---|----------------|------------------|-------------|----------|
| 411809 |  | malá | 45/13 - 22 mm | 5 | F86777 |
| 411811 |  | stredná | 45/22 - 33 mm | 5 | F86778 |
| 411813 |  | veľká | 57/33 - 45 mm | 5 | F86779 |
| 411815 |  | extra veľká | 70/45 - 56 mm | 5 | F86780 |



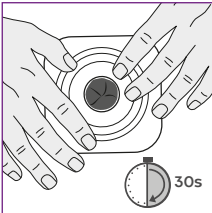
Časť podložky s lepiacou (adhezívnou) vrstvou zahrievajte v dlaniach približne 30 sekúnd.



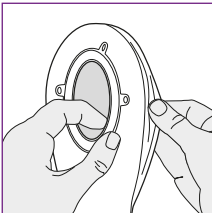
Prstami zrolujte tvarovateľnú časť podložky a vytvarujte otvor vhodný pre vašu stómiu. Tvarovateľnú časť nenatáhajte ani nestrihajte.



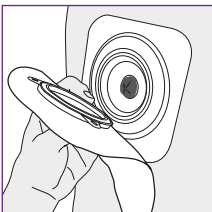
Po vytvarovaní správneho otvoru vo vnútornej časti podložky odlepte priehľadnú ochrannú fóliu, ktorá chráni lepiacu plochu. Takto pripravenú podložku prilepte na kožu okolo stómie a odstráňte ochranný papier z mikropórovej časti podložky, vyhladiťe tým prípadné nerovnosti.



Podložku pridržte na mieste minimálne 30 sekúnd, aby ste sa uistili, že dobre priľne k pokožke.



Pred nasadením vrečka oddel'te jeho steny, aby sa do vnútra dostalo malé množstvo vzduchu. Uistite sa, že vrečko má rovnakú veľkosť otvoru ako podložka.

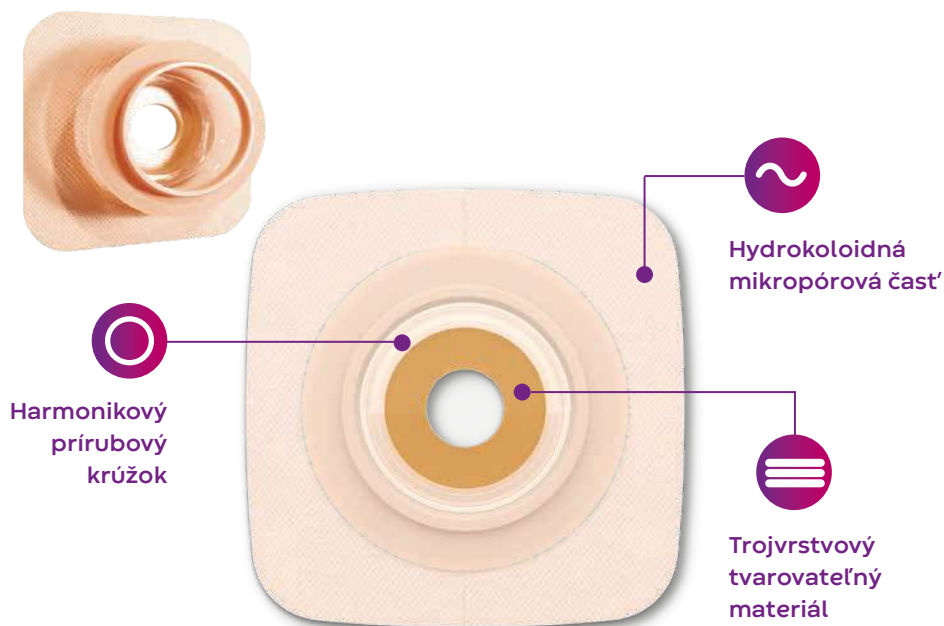


Vrečko umiestnite tak, aby jeho prírubový krúžok správne priliehal k prírubovému krúžku na podložke, potom krúžky zacvaknite do seba.



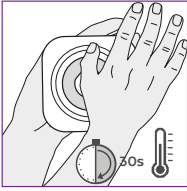
Natura™ Stomahesive™ plochá tvarovateľná podložka s harmonikovým krúžkom

- Špeciálny harmonikový krúžok umožňuje jednoduché spojenie vrečka s podložkou, bez tlaku na brušnú stenu.
- Tvarovateľná technológia nevyžaduje použitie nožníc.
- Po pripnutí vrečka k podložke vráťte harmonikový krúžok do pôvodnej polohy, aby spojenie bolo diskkrétne, ploché.
- Podložka je určená pre všetkých pacientov, ktorí používajú dvojdielne stomické pomôcky, najmä v pooperačnom období, aby sa minimalizovalo nepohodlie súvisiace s tlakom na brušnú stenu.

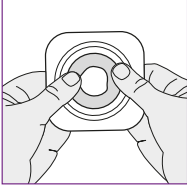


| kód produktu | farebné označenie | veľkosť stómie | veľkosť podložky | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------------|----------------|------------------|-------------|----------|
| 421030 | ● | malá | 57/13 - 22 mm | 5 | F93698 |
| 421031 | ● | stredná | 57/22 - 33 mm | 5 | F93699 |
| 421032 | ● | veľká | 70/33 - 45 mm | 5 | F93700 |

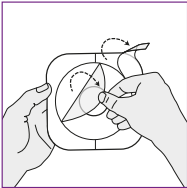
— návod na použitie —



Časť podložky s lepiacou vrstvou zahrievajte v dlaniach približne 30 sekúnd.



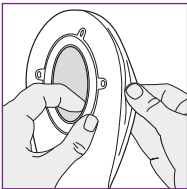
Prstami zrolujte tvarovateľnú časť podložky a vytvarujte otvor vhodný pre vašu stómiu. Tvarovateľnú časť nenatáhujte ani nestrihajte.



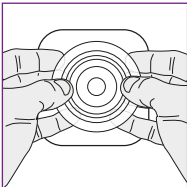
Po vytvarovaní správneho otvoru vo vnútornej časti podložky stiahnite priehľadnú ochrannú fóliu, ktorá chráni lepiacu vrstvu. Takto pripravenú podložku prilepte na kožu okolo stómie a odstráňte ochranný papier z mikropórovej časti podložky, vyhladiťe tým prípadné nerovnosti.



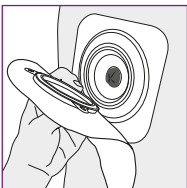
Podložku pridržte na mieste minimálne 30 sekúnd, aby ste sa uistili, že dobre priľne k pokožke.



Pred nasadením vrečka oddelíte jeho steny, aby so do vnútra dostalo malé množstvo vzduchu. Uistite sa, že vrečko má rovnakú veľkosť otvoru ako podložka.



Nadvihnute harmonikový krúžok a pripojte ho ku krúžku na vrečku.



Vrečko umiestnite tak, aby jeho plastový krúžok správne priliehal k prírubovému krúžku na podložke, potom krúžky zacvaknite do seba. Harmonikový krúžok vráťte do pôvodnej polohy.





Natura™ Stomahesive™ podložka želatínová

- Je celá z hydrokoloidného materiálu Stomahesive™.
- Strihateľná.



| kód produktu | farebné označenie | veľkosť stómie | veľkosť podložky | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|---|----------------|------------------|-------------|----------|
| 401981 |  | malá | 38 mm | 5 | F86784 |
| 401982 |  | stredná | 45 mm | 5 | F86785 |
| 401983 |  | veľká | 57 mm | 5 | F86786 |
| 401984 |  | extra veľká | 70 mm | 5 | F86787 |



Natura™ flexibilná podložka s akrylovým okrajom

- Stredná časť podložky je z materiálu Stomahesive™.
- Mikropórová časť je mäkká a pružná, pokrytá trvanlivou akrylovou lepiacou vrstvou.
- Strihateľná.



| kód produktu | farebné označenie | veľkosť stómie | veľkosť podložky | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|---|----------------|------------------|-------------|----------|
| 125901 |  | malá | 38 mm | 5 | F86772 |
| 125902 |  | stredná | 45 mm | 5 | F86773 |
| 125903 |  | veľká | 57 mm | 5 | F86774 |
| 125904 |  | extra veľká | 70 mm | 5 | F86775 |



Natura™ plochá tvarovateľná podložka s harmonikovým krúžkom

- Vyrobené tvarovateľnou technológiou™.
- Materiál Durahesive™ pri kontakte so sekrétom napučí a vytvorí ochranný, dokonale tesniaci golier obopínajúci stómiu.
- Pamäťový efekt - tvarovateľný materiál sa počas dňa prispôsobuje meniacemu tvaru stómie.
- Harmonikový krúžok zabezpečí bezbolestné pripojenie vrečka k podložke.



| kód produktu | farebné označenie | veľkosť stómie | veľkosť podložky | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------------|----------------|------------------|-------------|----------|
| 421030 | ● | malá | 57/13 - 22 mm | 5 | F93698 |
| 421031 | ● | stredná | 57/22 - 33 mm | 5 | F93699 |
| 421032 | ● | veľká | 70/33 - 45 mm | 5 | F93700 |



Natura™ plochá tvarovateľná podložka s hydrokoloidným okrajom

- Vyrobená tvarovateľnou technológiou™.
- Materiál Durahesive™ pri kontakte so sekrétom napučí a vytvorí ochranný, dokonale tesniaci golier obopínajúci stómiu.
- Pamäťový efekt - tvarovateľný materiál sa počas dňa prispôsobuje meniacemu tvaru stómie.



| kód produktu | farebné označenie | veľkosť stómie | veľkosť podložky | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------------|----------------|------------------|-------------|----------|
| 411809 | ● | malá | 45/13 - 22 mm | 5 | F86777 |
| 411811 | ● | stredná | 45/22 - 33 mm | 5 | F86778 |
| 411813 | ● | veľká | 57/33 - 45 mm | 5 | F86779 |
| 411815 | ● | extra veľká | 70/45 - 56 mm | 5 | F86780 |





Konvexná podložka je bezpečná a vhodná pre stómie:

- ploché (v úrovni kože);
- v brušnom záhybe;
- konkávne (vpadnuté, pod úrovňou kože);
- umiestnené na voľných mäkkých častiach brucha;
- náchylné na podráždenie a presakovanie (podtekание).

Pri použití konvexnej podložky je stómia umiestnená v úrovni kože alebo na dne lievikovitej priehlbiny, čo výrazne sťažuje starostlivosť o ňu a spôsobuje opakované kožné komplikácie. Konvexný tvar podložky však dokonale chráni aj stómiu pod úrovňou kože.

Natura™ Durahesive™ konvexná tvarovateľná podložka s hydrokoloidným okrajom



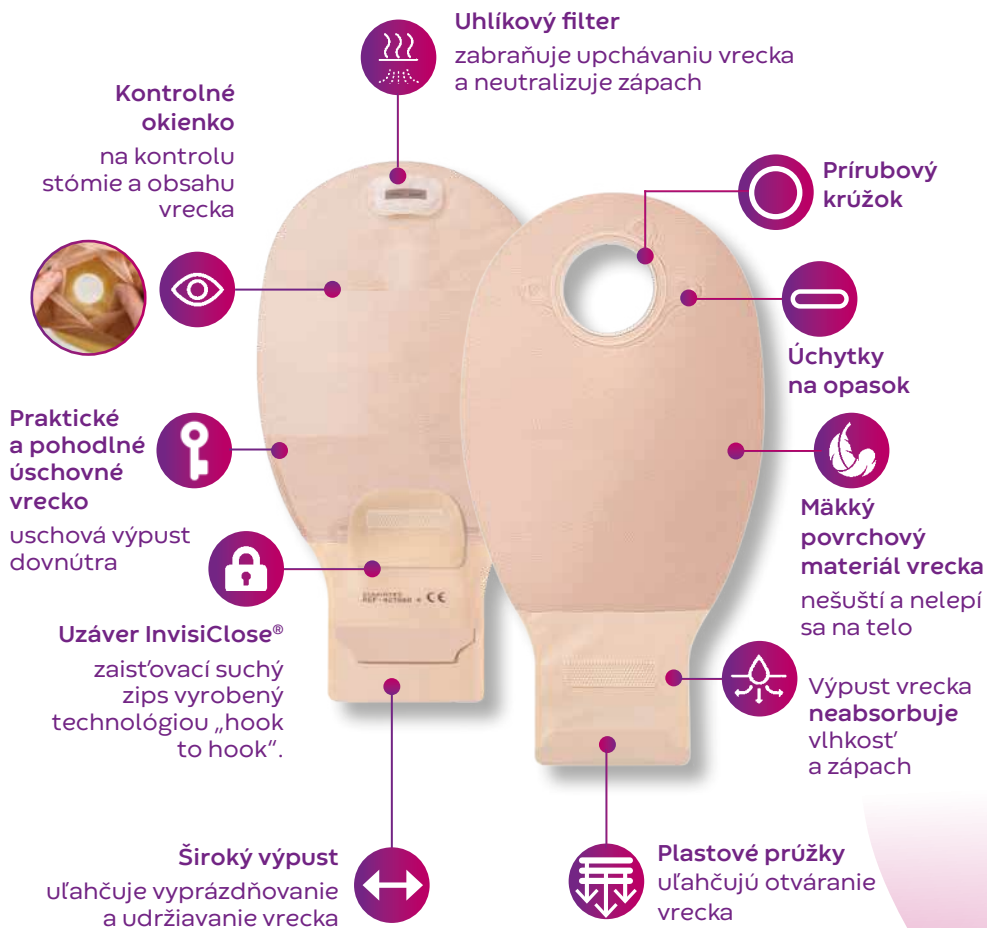
- Vyrobené tvarovateľnou technológiou™.
- Materiál Durahesive™ pri kontakte so sekrétom napučí a vytvorí ochranný, dokonale tesniaci golier obopínajúci stómiu.
- Pamäťový efekt - tvarovateľný materiál sa počas dňa prispôbuje meniacemu tvaru stómie.
- Konvexný (vypuklý) tvar.
- Vonkajšiu časť podložky tvorí mäkká a pružná vrstva.
- Tvarovateľná, bez použitia nožníc.

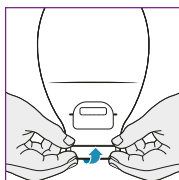


| kód produktu | farebné označenie | veľkosť stómie | veľkosť podložky | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------------|----------------|------------------|-------------|----------|
| 420233 | ● | malá | 45/13 - 22 mm | 5 | F86781 |
| 420234 | ● | stredná | 45/22 - 33 mm | 5 | F86782 |
| 420235 | ● | veľká | 57/33 - 45 mm | 5 | F86783 |



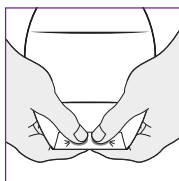
Natura™+ výpustné vrecko s filtrom a s bezsvorkovým uzáverom InvisiClose™



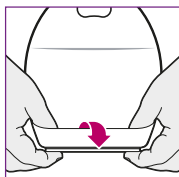


Uzavretie výpustného vrečka

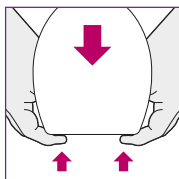
Uzavrite výpust vrečka tak, že trikrát prehnete plastové prúžky na spodnej časti vrečka, aby sa spojili suché zipsy.



Aby sa správne uzavrel výpust vrečka, pevne k sebe stlačte suché zipsy po celej dĺžke.

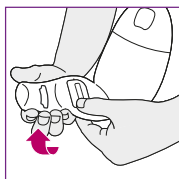


Uzavretý výpust vrečka vložte do úschovného vrečka otočením naruby (pomocou palcov).

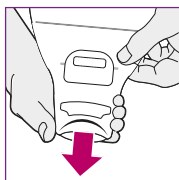


Vyprázdenie a čistenie výpustného vrečka

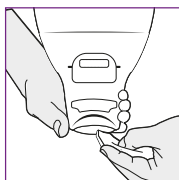
Rozložte vrečko opačným postupom ako ste ho uschovávali.



Otvorte výpust vrečka tak, že otvoríte suchý zips. Na vyprázdenie obsahu vrečka uchopte výpust a stlačením obidvoch strán pomocou plastových prúžkov k sebe ho otvorte.



Rady pre čistenie vrečka: Podržte vrečko jednou rukou a druhou rukou očistite výpust vrečka toaletným papierom.



Vnútrotnú časť výpustu vyčistíte toaletným papierom alebo detskými vlhčenými utierkami.



Natura™ a Natura™+ vrecká

(kompatibilné s Natura™ podložkami)



Vrecká pre väčší komfort a bezpečnosť. **Natura™+** ponúkajú technológiu od spoločnosti Convatec, ktorá zahŕňa:

- tvar filtra s vylepšenou kompozíciou a pridanou vrstvou tenkého ochranného filmu vo vnútri, ktorá zamedzuje jeho upchávaniu, predlžuje životnosť a lepšie eliminuje zápach;
- príjemnejší a mäkkší povrchový materiál;
- bezsvorkový uzáver InvisiClose™;
- úschovné vrecko, ktoré bezpečne a komfortne schová výpust dovnútra, a tým poskytne výhody uzavretého vrecka;
- kontrolné okienko.

Vrecká **Natura™** a **Natura™+** sú kompatibilné s podložkami **Natura™** a poskytujú používateľom dvojdielného systému bezpečnosť, komfort a diskretnosť.

SUCHÝ ZIPS INVISICLOSE®

Zatváranie vrecka na suchý zips je také bezpečné, že nevyžaduje prídavný uzáver.

ÚSCHOVNÉ VRECKO

Umožňuje skryť uzavretý výpust - vrecko je kratšie a diskretnejšie.



Natura™+ výpustné vrečko s filtrom

s bezsvorkovým uzáverom InvisiClose™



| kód produktu | farebné označenie | veľkosť | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------------|---------|-------------|----------|
| 416417 | ● | 45 mm | 10 | F86807 |
| 416420 | ● | 57 mm | 10 | F86808 |
| 416423 | ● | 70 mm | 10 | F86809 |

Natura™ výpustné vrečko bez filtra

priehľadné, so svorkou



| kód produktu | farebné označenie | veľkosť | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------------|---------|-------------|----------|
| 125923 | ● | 57 mm | 10 | F90610 |





2 svorky v balení



Natura™+ uzavreté vrečko s filtrom

štandardné, béžové, s kontrolným okienkom



| kód produktu | farebné označenie | veľkosť | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|---|---------|-------------|----------|
| 421678 |  | 38 mm | 30 | F86788 |
| 421680 |  | 45 mm | 30 | F86789 |
| 421682 |  | 57 mm | 30 | F86790 |
| 421798 |  | 70 mm | 30 | F86791 |

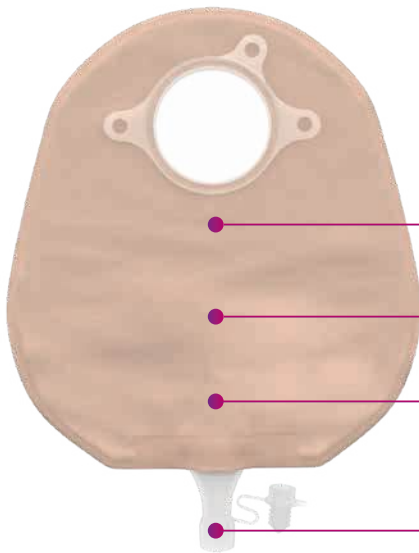
Najdôležitejšie vlastnosti uzavretého vrečka:

- Uhlíkový filter neutralizuje zápach črevného obsahu a zabraňuje upchávaniu vrečka.
- Prijemný, mäkký, netkaný povrchový materiál neabsorbuje vlhkosť, nelepí sa na telo a nešuší.

Natura™ a Natura™+ urostomické vrečko

(kompatibilné s Natura™ podložkami)

Natura™+ urostomické vrečko spĺňa požiadavky na zvýšený komfort, bezpečnosť a diskrétnosť. Vrečko má chlopňu proti spätnému toku, aby sa moč nedostal späť k stómii a zabránilo sa tak nožnej infekcii. Vo vnútri vrečka je komôrkový rozdeľovač, ktorý zabezpečuje rovnomernú distribúciu moču vo vrečku. Povrch vrečka je zhotovený z materiálu príjemného pre telo. Každé balenie obsahuje konektor na pripojenie k zbernému vrečku.



Protispätný ventil
vnútri vrečka zabráňuje
spätnému toku moču do
urostómie.

Rozdeľovač komôr
spôsobuje rovnomerné
rozloženie moču vo vrečku.

**Jemná, vodoodolná netkaná
textília**, ktorou je potiahnutá časť
vrečka prichádzajúca do kontaktu
s pokožkou, zlepšuje komfort pri
používaní pomôcky.

Tesniaci, flexibilný uzáver soft tap
na pohodlné a ľahké používanie.



Natura™+ urostomické vrečko s mäkkým uzáverom soft tap

štandard, priehľadné



| kód produktu | farebné označenie | veľkosť | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|---|---------|-------------|----------|
| 413437 |  | 45 mm | 10 | F93020 |
| 413438 |  | 57 mm | 10 | F93021 |
| 413439 |  | 70 mm | 10 | F93022 |

Natura™ urostomické vrečko s uzáverom

štandard, priehľadné, na jednej strane s jemnou textúrou



| kód produktu | farebné označenie | veľkosť | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|---|---------|-------------|----------|
| 401534 |  | 38 mm | 10 | F86810 |
| 401535 |  | 45 mm | 10 | F86811 |
| 401536 |  | 57 mm | 10 | F86812 |
| 401537 |  | 70 mm | 10 | F86813 |

Natura™ urostomické vrečko s uzáverom

malé, priehľadné, na jednej strane s jemnou textúrou



| kód produktu | farebné označenie | veľkosť | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|---|---------|-------------|----------|
| 401539 |  | 38 mm | 10 | F86814 |
| 401540 |  | 45 mm | 10 | F86815 |
| 401541 |  | 57 mm | 10 | F86816 |



Ako správne vyprázdniť vrecko

Chytte a stláčajte základňu uzáveru, zdvihnite ho viečkom nahor.



Jednou rukou stále držte základňu uzáveru a druhou rukou otvorte viečko.

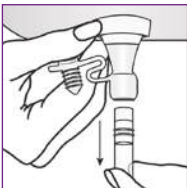


Nasmerujte vývod uzáveru do toalety a vyprázdnite vrecko uvoľnením tlaku na základňu uzáveru.



Pripojenie konektora k nočnému zbernému vrecku

Jednou rukou opatrne zasuňte pevnú bielu časť konektora do vývodu uzáveru, druhou rukou držte základňu uzáveru. Nevyvíjajte veľkú silu.



Ak chcete konektor vybrať, jednou rukou stlačte základňu uzáveru a druhou rukou vytiahnite konektor.



Odopnutie vrecka

Jednou rukou pridržte okraj podložky, druhou rukou chytte očko vrecka a opatrne ho odopnite.

Jednodielný stomický systém

Esteem™+ je jednodielný stomický systém určený na starostlivosť o stómiu. Plochá adhezívna (lepiaca) časť podložky sa osvedčila pri stómii nad úrovňou kože. Tenká a elastická lepiaca vrstva je z materiálu Stomahahesive™, ktorý je šetrný k pokožke.

Vrecká Esteem™+ sú dostupné v rôznych variantoch: uzavreté, výpustné s uzáverom s InvisiClose™, s predstrihnutým otvorom alebo s otvorom na vystrihovanie. Vybrať si môžete tiež béžové, bežové s kontrolným okienkom alebo priehľadné vrecká.



Esteem™+ výpustné vrečko s filtrom a s uzáverom InvisiClose™



Esteem™+ jednodielne výpustné vrečko s filtrom, InvisiClose™

běžové, na obidvoch stranách s netkanou textíliou



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Strihateľné.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠŮKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 416719 | 20 - 70 mm | 10 | F89050 |

Esteem™+ jednodielne výpustné vrečko s filtrom, InvisiClose™, s predstrihnutým otvorom

běžové, na obidvoch stranách s netkanou textíliou



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Predstrihnutý otvor podľa veľkosti.

| kód produktu | veľkosť | ks | ŠŮKL kód |
|--------------|---------|----|----------|
| 416729 | 30 mm | 10 | F90607 |
| 416737 | 40 mm | 10 | F90608 |

Esteem™+ jednodielne výpustné vrečko s filtrom, InvisiClose™

prieľadné, na jednej strane s netkanou textíliou



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Strihateľné.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 416718 | 20 - 70 mm | 10 | F89051 |

Esteem™+ jednodielne výpustné vrečko bez filtra, InvisiClose™

prieľadné, na jednej strane s netkanou textíliou



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Strihateľné.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------|----|----------|
| 416908 | 20 - 100 mm | 10 | F90609 |

Esteem™+ jednodielne uzavreté vrečko s filtrom, s predstrihnutým otvorom

béžové, na obidvoch stranách s netkanou textíliou, s kontrolným okienkom



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Predstrihnutý otvor podľa veľkosti.

| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|---------|----|----------|
| 421688 | 30 mm | 30 | F90604 |
| 421822 | 40 mm | 30 | F90605 |
| 416715 | 50 mm | 30 | F90606 |

Esteem™+ jednodielne uzavreté vrečko s filtrom

béžové, na oboch stranách s netkanou textíliou, s kontrolným okienkom



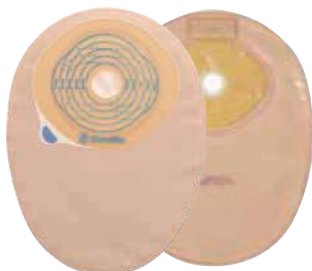
- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Strihateľné.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 421686 | 20 - 70 mm | 30 | F89048 |

Esteem™+ jednodielne uzavreté vrečko s filtrom

priehľadné, na jednej strane s netkanou textíliou



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Strihateľné.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 416700 | 20 - 70 mm | 30 | F89049 |

Esteem™ + jednodielne uzavreté vrecko s filtrom, malé

béžové, na oboch stranách s netkanou textíliou



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Strihateľné.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 421816 | 20 - 70 mm | 30 | F89047 |

Esteem® + Accuseal™ jednodielne urostomické vrecko

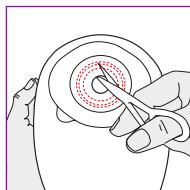
béžové, na oboch stranách s netkanou textíliou



- Má podložku s technológiou Durahesive™ a antirefluxnú chlopňu proti spätnému toku moču. Je navrhnuté tak, aby bránilo úniku moču a udržiavalo v okolí stómie pokožku zdravú.
- Otočný ventil Accuseal™.
- Strihateľné.

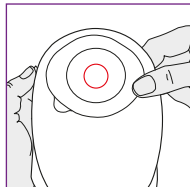


| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 421631 | 13 - 45 mm | 10 | F5970A |

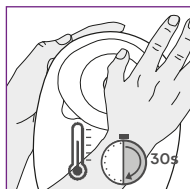


Vyberte lepiacu časť

Strihateľná. Pomocou stupnice na fólii chrániacej lepiacu vrstvu vystrihnite otvor.

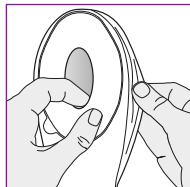


S hotovým otvorom. Nasadzte stomické vrečko s otvorom o niečo väčším, ako je vaša stómia.

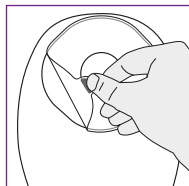


Nasadenie vrecka

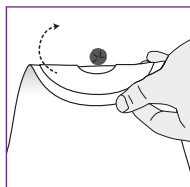
Pred nasadením vrecka sa uistite, že výpusť vrecka je uzavretý. Lepiacu časť zahrievajte v dlaniach približne 30 sekúnd, aby sa zvýšila priľnavosť lepidla.



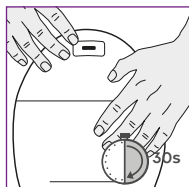
Roztiahnite steny vrecka, aby sa doň dostalo malé množstvo vzduchu.



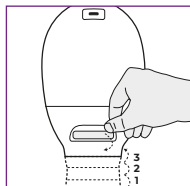
Odstráňte ochrannú fóliu z lepiacej časti.



Priložte lepiacou časťou pod stómiu. Prilepte vrečko na kožu okolo stómie, postupujte zdola nahor.

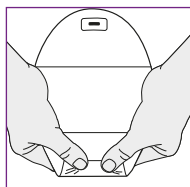


Pridržte lepiacu časť asi 30 sekúnd, jemne ju uhladzte a odstráňte všetky nerovnosti.

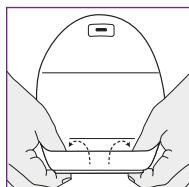


Uzavretie výpusťného vrecka

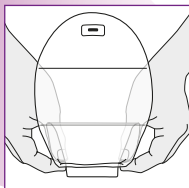
Suchý zips - uzavrite výpusť vrecka trojnásobným prehnutím plastových prúžkov v spodnej časti vrecka.



Na pevne uzavretie výpusť spojte suché zipsy po celej dĺžke a pevne ich stlačte.

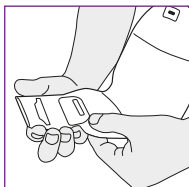


Uzavretý výpusť vrecka vložte do úschovného vrecka otočením naruby (pomocou palcov).

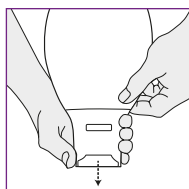


Vyprázdenie výpustného vrečka

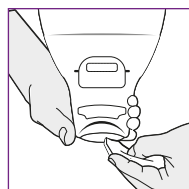
Vrečko roztiahnite pomocou záveru.



Otvorte výpusť vrečka tak, že odpnete suchý zips a celý výpusť roztiahnete. Potom palcom a ukazovákom zatlačte na konce plastových prúžkov.



Vyprázdnite vrečko.
Po vyprázdení vrečka vyčistite výpusť.



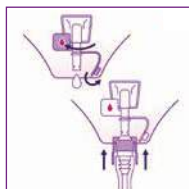
Urostomické vrečko s uzáverom Accuseal™ - zatváranie, vyprázdenie a pripojenie k zbernému vrečku



Uzavretie urostomického vrečka.
Otočte uzáver do uzavretej polohy, aby bola zátka vnútri uzáveru.



Pri vyprázdňovaní vrečka s uzáverom Accuseal™ nasmerujte uzáver do záchodu. Odstráňte zátku a otočte ventil do otvorenej polohy (červené označenie znamená, že je otvorený). Vyprázdnite vrečko a potom vráťte ventil späť do uzavretej polohy.



Pripojenie k uzáveru Accuseal™.
Uistite sa, že uzáver je v otvorenej polohe a vložte konektor.



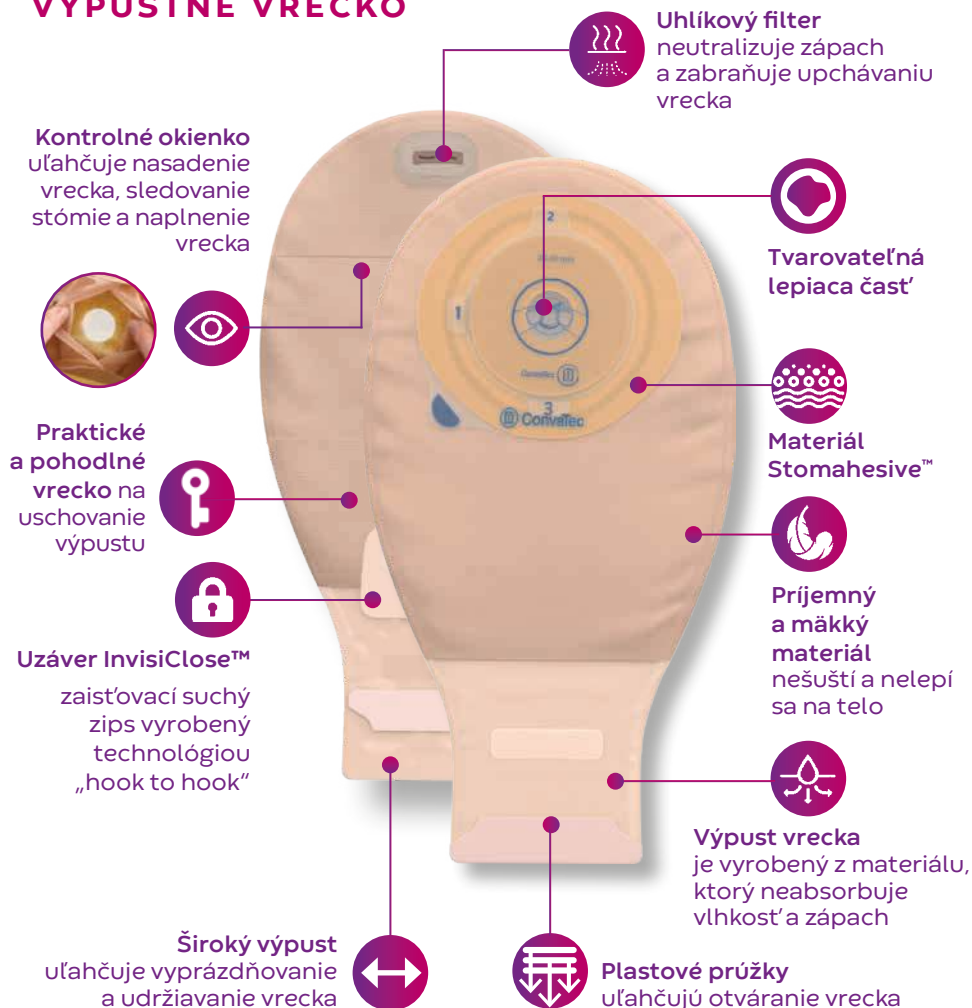
Esteem™+ s tvarovateľnou technológiou™



jednodielný stomický systém

Esteem™+ s tvarovateľnou technológiou™ je jednodielný stomický systém s jedinečnou tvarovateľnou lepiacou časťou vyrobenou tvarovateľnou technológiou™ Convatec. Lepiacia časť vrečka sa dá ľahko a rýchlo vytvárať prstami na potrebnú veľkosť a tvar stómie.

VÝPUSTNÉ VRECKO



Esteem™+ s tvarovateľnou technológiou

uzavreté, nepriehľadné, s filtrom, s kontrolným okienkom



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Tvarovateľná prstami.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 413509 | 20 - 30 mm | 30 | F93147 |
| 413510 | 30 - 40 mm | 30 | F93148 |
| 413511 | 40 - 50 mm | 30 | F94734 |

Esteem™+ s tvarovateľnou technológiou

InvisiClose™, nepriehľadné s filtrom, s kontrolným okienkom



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Tvarovateľná prstami.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 413521 | 20 - 30 mm | 10 | F92943 |
| 413522 | 30 - 40 mm | 10 | F92944 |

Esteem™+ s tvarovateľnou technológiou

InvisiClose™, priehľadné, s filtrom

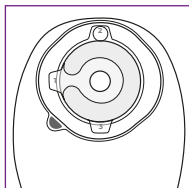


- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Tvarovateľná prstami.



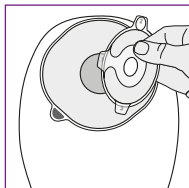
| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 413515 | 20 - 30 mm | 10 | F92941 |
| 413516 | 30 - 40 mm | 10 | F92942 |



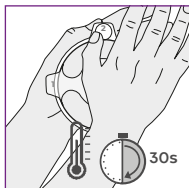


Príprava tvarovateľnej časti podložky

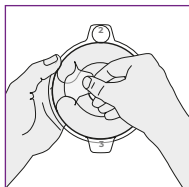
Na lepiacej časti vrečka je tvarovateľná časť podložky.



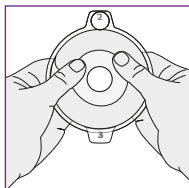
Odlepte tvarovateľnú časť podložky z lepiacej časti vrečka.



Tvarovateľnú časť podložky zahrievajte v dlaniach približne 30 sekúnd. Uľahčí to tvarovanie a podložka lepšie priľne k pokožke.

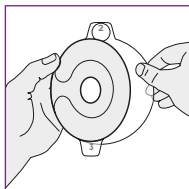


Odstráňte ochrannú fóliu č. 1. Odkryje sa vám tvarovateľná strana.

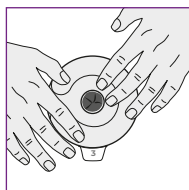


Tvarovanie tvarovateľnej časti podložky

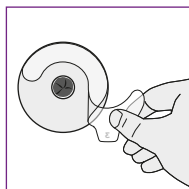
Rolujte a tvarujte otvor, ktorý zodpovedá veľkosti a tvaru vašej stómie. Nenatáhujte ani nestrihajte adhezívnu hmotu. Po dosiahnutí požadovaného tvaru hmotu na mieste zatlačte.



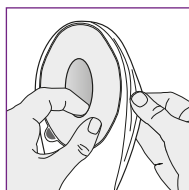
Odstráňte ochrannú fóliu č. 2. Táto strana bude aplikovaná na kožu.



Vytvarovanú časť aplikujte na telo tak, aby otvor tesne priliehal k stómii. Pritlačte hmotu, aby dobre obopla stómiu.

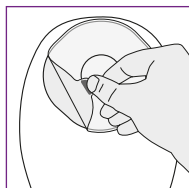


Odstráňte ochrannú fóliu č. 3.

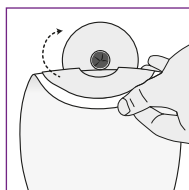


Aplikácia stomického vrečka k tvarovateľnej časti

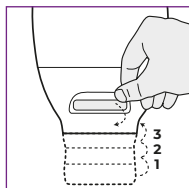
Pred priložením vrečka na kožu rozťahnite jeho steny, aby sa do vrečka dostalo malé množstvo vzduchu.



Odstráňte ochrannú fóliu fóliu z lepivej časti vrečka.



Vrečko prehnite a začnite ho nalepovať od dolnej polovice smerom hore. Lepivú plochu pritlačte na telo a podržte približne 30 sekúnd, aby stomická pomôcka dobre priľnula po celej ploche.



Bezsvorkový uzáver InvisiClose™

Ak používate výpustné vrečko, zatvorte uzáver InvisiClose™ podľa pokynov na strane 25.

Poznámka:

Pri jednodielnom tvarovateľnom stomickom systéme sa vrečko odstraňuje spolu s tvarovateľnou časťou ako celok.



Jednodielne vrečko s KONVEXNOU podložkou

HĽBKA KONVEXNOSTI

Esteem™+ Flex Convex

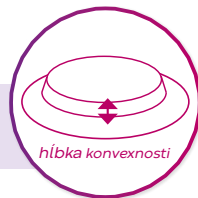
Zvyčajne sa používa na kožné riasy
a záhyby.

✓ 7 mm

Colomate, Ileomate, Uromate Soft Convex

✓ 5,6 - 7 mm

Používa sa na mäkké alebo ochabnuté brucho.



ŠÍRKA KONVEXNOSTI

Prečo záleží na šírke konvexnosti

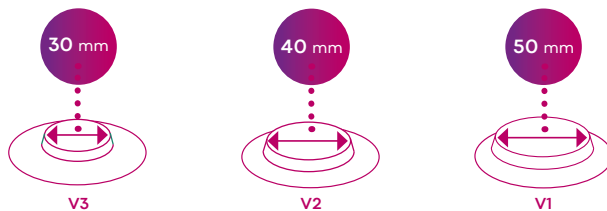
Správne zvolená konvexná podložka s lepiacou plochou dobre tesní
a chráni kožu okolo stómie.¹

✓ **Úzka časť** vyvíja väčší tlak a dôkladne utesňuje kožu okolo stómie.

✓ **Široká časť** vyvíja menší tlak a vyhladzuje kožné záhyby okolo stómie.



Tri šírky konvexnosti v systéme Esteem™+ Flex Convex



Referencie:

1. Turnbull, GB. The convexity controversy. Ostomy Wound Manage. 2003;49(1):
16-www.o-wm.com/article/1203. Accessed 29 Feb, 2016.

Esteem™+ Flex Convex výpustné vrečko s filtrom



**FLEXIBILNÉ
KONVEXNÉ
ADHEZÍVNE
MATERIÁLY
SA PRISPÔSOBIA
TVARU TELA**



UZAVRETÉ VRECKO

Hlavné výhody:

- tenký okraj;
- vylepšený filter neutralizuje zápach;
- kontrolné okienko;
- mäkký a príjemný materiál vrečka;
- priedušný, vodoodolný materiál vrečka, odolný proti žmolkovaniu.



UROSTOMICKÉ VRECKO

Hlavné výhody:

- dobre tesniaci, flexibilný uzáver na jednoduché použitie;
- protispätný ventil;
- tenký okraj;
- kontrolné okienko.

Esteem™+ Flex Convex uzavreté vrečko, nepriehľadné, s filtrom



- Konvexná pomôcka s flexibilným lepiacim materiálom.
- Strihateľná.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 421612 | 20 - 43 mm | 30 | F96468 |
| 421613 | 20 - 35 mm | 30 | F96469 |
| 421614 | 20 - 25 mm | 30 | F96470 |

Esteem™+ Flex Convex výpustné vrečko, nepriehľadné, s filtrom



- Konvexná pomôcka s flexibilným lepiacim materiálom.
- Zapínanie na suchý zips alebo plastový uzáver (1 kus v balení).
- Strihateľná alebo s hotovým otvorom.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 421615 | 20 - 43 mm | 10 | F96465 |
| 421619 | 20 - 35 mm | 10 | F96466 |
| 421622 | 20 - 25 mm | 10 | F96467 |

Esteem™+ Flex Convex urostomické vrečko, nepriehľadné

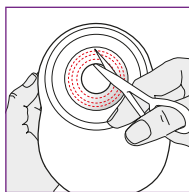


- Konvexná pomôcka s flexibilným lepiacim materiálom.
- Strihateľná alebo s hotovým otvorom.



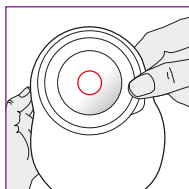
| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 421623 | 10 - 43 mm | 10 | F96462 |
| 421626 | 10 - 35 mm | 10 | F96463 |
| 421628 | 10 - 25 mm | 10 | F96464 |



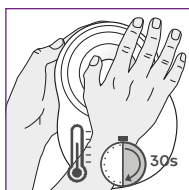


Vyberte lepiacu časť

Strihateľná. Pomocou stupnice na fólii chrániacej lepiacu vrstvu vystrihnete otvor. Dávajte pozor, aby ste nepoškodili vrečko. Okraje vystrihnutého otvoru uhladzte prstom.

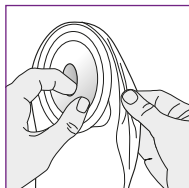


S hotovým otvorom. Použite stomické vrečko s otvorom o niečo väčším (1 - 2 mm) ako je vaša stómia.

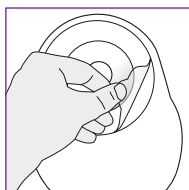


Nasadenie vrečka

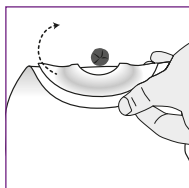
Pred nasadením vrečka sa uistite, že výpust na vrečko alebo uzáver na urostomickom vrečku sú zatvorené. Lepiacu časť zahrievajte v dlaniach približne 30 sekúnd, aby sa zvýšila priľnavosť.



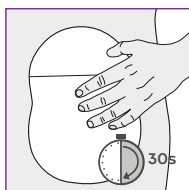
Roztiahnite steny vrečka, aby sa doň dostalo malé množstvo vzduchu.



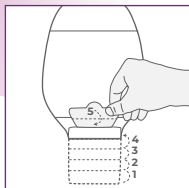
Odstráňte ochrannú fóliu.



Priložte lepiacu časť pod stómiu. Prilepte vrečko na kožu okolo stómie, postupujte zdola nahor.

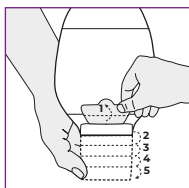
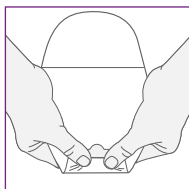


Prilepené vrečko pridržte asi 30 sekúnd, jemne ho uhladzte, aby sa odstránili všetky nerovnosti.



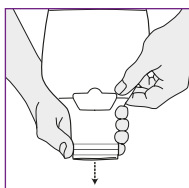
Uzavretie výpustného vrečka

Zapínanie na suchý zips. Zatvorte výpusť vrečka päťnásobným zrolovaním plastových prúžkov na dne vrečka. Na pevné uzavretie výpustu spojte suché zipsy po celej dĺžke a pevne ich stlačte (na lepšie zabezpečenie môžete použiť plastový uzáver, ktorý je súčasťou balenia).

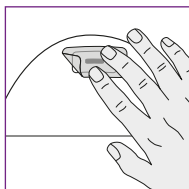


Vyprázdňovanie výpustného vrečka

Výpusť vrečka otvorte odopnutím suchého zipsu a jeho úplným rozložením.



Vyprázdňte vrečko a výpusť dôkladne vyčistite.

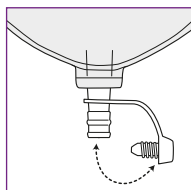


Filter

Pred kontaktom s vodou použite na filter ochrannú fóliu, aby ste ho ochránili pred navlhnutím.

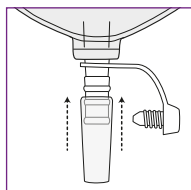


– návod na použitie –

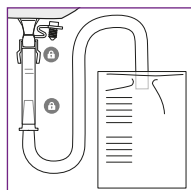


Urostomické vrečko - otváranie, zatváranie a pripojenie k zbernému vrečku

Otvorte uzáver.

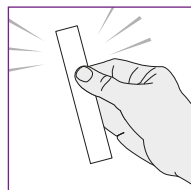


Na otvorený uzáver pripojte konektor.



Pripojenie zberného vrečka.

Ku konektoru pripojte zberné vrečko na moč.



Vždy po odpojení zberného vrečka uschovajte konektor na ďalšie použitie.



Odstránenie adhezíva

Na opatrné odlepenie vrečka použite sprej ESENTA™ na odstránenie lepidla. Sprej nastriekajte na okraje lepiacej plochy a počkajte niekoľko sekúnd, kým sa vrečko začne odlepovať od pokožky.

Chceme k vám byť bližšie | Zastavte sa u nás osobne

**Navštíviť nás môžete každý pracovný
deň od 8.00 do 16.30 h**

Zákaznícke centrum Convatec, Unomedical, s.r.o.
Štúrova 71/A, 949 01 Nitra, tel.: 037/77 64 931
alebo nám napíšte e-mail na stomalinka@convatec.com

www.convatec.sk

Jednodielný konvexný stomický systém Soft Convex

drží na vlhkej² aj suchej pokožke



EuroTec



**výpustné
vrečko**

**uzavreté
vrečko**

**urostomické
vrečko**



konvexný
tvar



absorbent
vlhkosti²



mäkká
podložka¹



šetrný
k pokožke¹



Filter minimalizuje
zápach a zabraňuje
presiaknutiu obsahu³

JEDNODIELNY KONVEXNÝ STOMICKÝ SYSTÉM:

- Adhezívny materiál podložky je mäkký a konvexný.
- Je ohybný, pri nosení pohodlnejší.
- Dobre absorbuje vlhkosť a vďaka svojim vlastnostiam drží na vlhkej aj suchej pokožke.
- Vhodný na citlivú alebo podráždenú pokožku.
- Vrecká sú určené na stómiu na úrovni alebo pod úrovňou pokožky, alebo ak rovná podložka podteká.
- Vrecká majú kontrolné okienko.

Referencie:

1. Správa o biologickom hodnotení, jednodielné mäkké konvexné stomické produkty. Údaje k dispozícii.
EuroTec B.V 2. Certifikát analýzy ION M0015037, dátum skúšky 14.02.2017. Údaje k dispozícii, EuroTec B.V 3.
Analýza procesu ID# TP607505, dátum skúšky 13.12.2017. Údaje k dispozícii. EuroTec B.V



stomalinka@convatec.com



Bezplatná linka zákazníckeho centra 0800 800 111

Jednodielne konvexné stomické uzavreté vrečko Soft Convex, béžové s kontrolným okienkom



| EuroTec kód | kód produktu | veľkosť vrečka | veľkosť podložky | počet ks v balení | úhrada ZP | ŠÚKL kód |
|--------------|--------------|----------------|------------------|-------------------|-----------|----------|
| CLTC 113-35 | 421956 | L | 13 - 35 mm | 10 | plná | F2189A |
| CLTC 113-44 | 421957 | L | 13 - 44 mm | 10 | plná | F2190A |
| CXLTC 113-54 | 421963 | XL | 13 - 54 mm | 10 | plná | F2191A |

Jednodielne konvexné stomické výpustné vrečko Soft convex, béžové s kontrolným okienkom



| EuroTec kód | kód produktu | veľkosť vrečka | veľkosť podložky | počet ks v balení | úhrada ZP | ŠÚKL kód |
|--------------|--------------|----------------|------------------|-------------------|-----------|----------|
| ILTC 113-35 | 422078 | L | 13 - 35 mm | 10 | plná | F2192A |
| ILTC 113-44 | 422079 | L | 13 - 44 mm | 10 | plná | F2193A |
| IXLTC 113-54 | 422096 | XL | 13 - 54 mm | 10 | plná | F2194A |

Jednodielne konvexné stomické výpustné vrečko Soft convex, béžové s kontrolným okienkom, s oválnou konvexnou podložkou



| EuroTec kód | kód produktu | veľkosť vrečka | veľkosť podložky | počet ks v balení | úhrada ZP | ŠÚKL kód |
|----------------------------|--------------|-----------------------------|------------------|-------------------|-----------|----------|
| ILTCO 113-54 (oval convex) | 422077 | XL, oválny tvar podložky | 13 - 54 × 37 mm | 10 | plná | F2195A |

Jednodielne konvexné urostomické vrečko Soft Convex, veľké béžové s kontrolným okienkom



| EuroTec kód | kód produktu | veľkosť vrečka | veľkosť podložky | počet ks v balení | úhrada ZP | ŠÚKL kód |
|--------------|--------------|----------------|------------------|-------------------|-----------|----------|
| ULTC 113B-35 | 422121 | L | 13 - 35 mm | 10 | plná | F2196A |
| ULTC 113B-44 | 422122 | L | 13 - 44 mm | 10 | plná | F2197A |

Jednodielne konvexné urostomické vrečko s oválnou konvexnou podložkou Soft Convex, veľké béžové s kontrolným okienkom



| EuroTec kód | kód produktu | veľkosť vrečka | veľkosť podložky | počet ks v balení | úhrada ZP | ŠÚKL kód |
|-----------------------------|--------------|----------------------------|------------------|-------------------|-----------|----------|
| ULTCO 113B-44 (oval convex) | 422131 | L, oválny tvar podložky | 13 - 44 × 29 mm | 10 | plná | F2198A |

Inovatívne riešenia produktov Convatec v starostlivosti o stómiu

NATURA™
TVAROVATEĽNÁ PODLOŽKA
s harmonikovým krúžkom



ESTEEM™ + FLEX CONVEX
jednodielný konvexný
stomický systém

TVAROVATEĽNÁ TECHNOLOGIA™
CONVATEC
Stomické príslušenstvo
na tvarovanie prstami



Stomadress™ Plus jednodielný stomický systém

Stomadress™ Plus jednodielná krytka s filtrom běžová



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Strihateľná.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|------------|----|----------|
| 175611 | 19 - 50 mm | 30 | F41197 |

Stomadress™ Plus jednodielne urostomické vrečko priehľadné, štandard

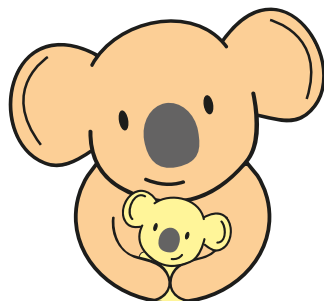


- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Strihateľná.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|---------|----|----------|
| 64927 | 19 mm | 10 | F57999 |





Jednodielný detský stomický systém pre novorodencov do 4,5 kg Esteem™



**Kvalitné pomôcky pre plnohodnotný
život bez starostí**

Convatec Little Ones™ je profesionálny rad detských stomických pomôcok, ktoré vytvorili špičkoví odborníci z oblasti detskej chirurgie so špecializáciou na stómiu.

Convatec Little Ones™ sú navrhnuté tak, aby sa dokonale prispôbili aj tomu najmenšiemu detskému brušku. Špeciálne materiály zaisťujú bezpečné priľnutie pomôcky ku koži. Vďaka mäkkým zvarom na koncoch vreciek sú mimoriadne pohodlné pre každé dieťa.

Viac informácií nájdete na stránke www.convatec.sk.

- Vďaka unikátnemu prírodnému lepivému a hojivému materiálu Stomahesive™ vrecká veľmi dobre držia a sú šetrné k detskej pokožke.
- Výpust InvisiClose™ poskytuje dvojité ochranné zabezpečenie a umožňuje ľahké vypúšťanie.
- Vrecká sú na jednej strane priehľadné, čo umožňuje kontrolu stolice. Navyše sú mäkké a prispôsobivé.

Jednodielný detský stomický systém pre novorodencov do 4,5 kg Esteem™ priehľadné, výpustné vrecko

| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|-----------|----|----------|
| 411633 | 0 - 23 mm | 10 | F1521A |

Detský stomický systém Stomadress™ Plus

Detský stomický systém je určený pre deti s kolostómiou, ileostómiou alebo urostómiou. Systém je flexibilný, odolný, jednoducho aplikovateľný a ľahko sa odstraňuje.

Stomadress™ Plus jednodielne detské výpustné vrečko

prieľadné



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Strihateľná.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|-----------|----|----------|
| 20922 | 8 - 50 mm | 15 | F41302 |

Stomadress™ Plus jednodielne detské urostomické vrečko

prieľadné



- Lepiaca časť z materiálu Stomahesive™.
- Strihateľná.



| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|-----------|----|----------|
| 20917 | 8 - 25 mm | 15 | F41303 |

každé balenie obsahuje 2 konektory na nočné zberné vrečko



Príslušenstvo na starostlivosť o stómiu

Vyberte si správne príslušenstvo na ošetrovanie stómie

Ak potrebujete lepšiu ochranu pokožky okolo stómie alebo dodatočnú ochranu stomického vrečka, použite na to správne príslušenstvo, ktoré vám pomôže cítiť sa sebaisto.



Odstránenie stomických pomôcok

Produkty na udržanie zdravej pokožky v okolí stómie chránia pred podráždením a poškodením spôsobeným odstránením stomických pomôcok.



Starostlivosť a ochrana kože v okolí stómie

Produkty, ktoré udržiavajú zdravú pokožku a znižujú podráždenie.



Ochrana stómie

Produkty, ktoré sú vhodnejšie pre stomické pomôcky, zabráňujú úniku a predlžujú dobu opotrebovania.



Dodatočná ochrana kože v okolí stómie

Príslušenstvo na udržanie zdravej pokožky v okolí stómie.



Odstraňovač náplastí (sting free) ESENTA™ obrúsky



- Znižuje bolesť pri odstraňovaní adhezíva, neodlupuje a nepoškodzuje kožu.¹
- Rýchlo odstraňuje akékoľvek zvyšky adhezíva z kože.
- Zanecháva kožu jemnú a hladkú, bez zvyškov adhezíva.

| kód produktu | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------|----------|
| 423281 | 30 | F91155 |

Odstraňovač náplastí (sting free) ESENTA™ sprej



- Znižuje bolesť pri odstraňovaní adhezíva, neodlupuje a nepoškodzuje kožu.¹
- Rýchlo odstraňuje akékoľvek zvyšky adhezíva z kože.
- Zanecháva kožu jemnú a hladkú, bez zvyškov adhezíva.

| kód produktu | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------|----------|
| 423289 | 1 (50 ml) | F91154 |

Referencie:

1. Voegeli D, LBFR "No-Sting" Barrier Wipes: Skin Care Using Advanced Silicone Technology. British Journal of Nursing. 2008; Vol. 17: No. 7.





– Starostlivosť a ochrana kože v okolí stómie –

Ochranný film ESENTA™ (sting free) obrúsky



- Vytvárajú na pokožke priedušnú vrstvu.
- Chránia pokožku až 72 hodín.¹
- Znižujú riziko poškodenia kože a podráždenia spôsobeného črevným obsahom a močom, alebo odstránením adhezíva.
- Bezpečné a účinné aj pri častom používaní.

| kód produktu | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------|----------|
| 423282 | 30 | F91152 |

Ochranný film ESENTA™ (sting free) sprej⁵



- Vytvára na pokožke priedušnú vrstvu.
- Chráni pokožku až 72 hodín.¹
- Znižuje riziko poškodenia kože a podráždenia spôsobeného črevným obsahom a močom, alebo odstránením adhezíva.
- Bezpečný a účinný aj pri častom používaní.

| kód produktu | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------|----------|
| 423288 | 1 (50 ml) | F91153 |

Referencie:

1. Voegeli D, LBFR "No-Sting" Barrier Wipes: Skin Care Using Advanced Silicone Technology. British Journal of Nursing, 2008; Vol. 17: No. 7.

— Dodatočná ochrana kože v okolí stómie —



Čistiaca pena StomFoam®



- prírodný produkt (bez konzervantov)
- má neutrálne pH¹
- výborné čistiace vlastnosti²
- jednoducho sa aplikuje (nesteká)³

| kód produktu | Veľkosť | úhrada ZP |
|--------------|---------|-----------|
| F 3555A | 150 ml | plná |

Referencie:

1. na základe zloženia a interných dát výrobcu, 2. preukázané klinickou skúškou: 01-CIR-23-07-21 Zpráva o klinické zkoušce (CIR) - Klinická zkouška StomFoam zo dňa 23.7.2021, 3. pri aplikácii podľa návodu k použitiu.

BEZ STRIHANIA, BEZ PODTEKANIA

TVAROVATEĽNÁ TECHNOLOGIA™ CONVATEC



ŽIADNE PODTEKANIE

Jediný systém, ktorý pevne obopína stómiu a poskytuje účinnú ochranu pred podtekaním.



PAMÄŤOVÝ EFEKT

Umožňuje prispôbienie akémukoľvek typu a veľkosti stómie.



DOKONALÁ PRIĽNAVOSŤ

Elastický materiál pevne priľne k pokožke, čím zaisťujú správnu ochranu.





– Dodatočná ochrana kože v okolí stómie –

Pasta Stomahesive™ 60 g



- Má ochranné účinky vďaka hydrokoloidnému materiálu Stomahesive™.
- Utesňuje a chráni kožu pred škodlivými účinkami črevného obsahu alebo moču.
- Vyrovnáva kožu v okolí stómie - vyplňa jazvy, záhyby a nerovnosti.

| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|---------|----|----------|
| 183910 | 60 g | 1 | F41229 |

Tesniace krúžky Stomahesive™ Seal



- Zabraňujú podtekaniu črevného obsahu pod stomickú pomôcku.
- Vypĺňajú nerovnosti a kožné záhyby okolo stómie.
- Majú ochranné vlastnosti vďaka hydrokoloidnému materiálu Stomahesive™.
- Elastické a ľahko použiteľné.

| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|--------------------|----|----------|
| 413503 | 48 mm, hrúbka 4 mm | 10 | F92109 |
| 413504 | 48 mm, hrúbka 3 mm | 10 | F92108 |

— Dodatočná ochrana kože v okolí stómie —



Ochranný zásyp Stomahesive™ 25 g

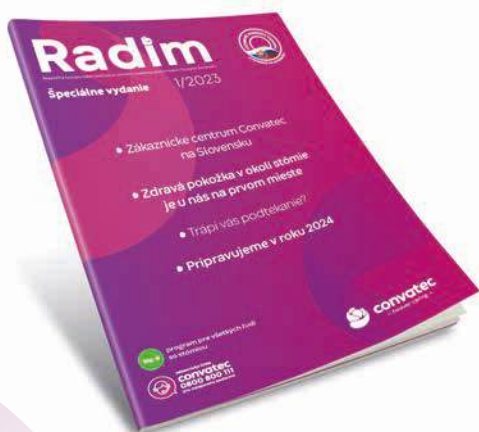


- Používa sa na absorpciu vlhkosti v okolí stómie a na ochranu pokožky pred poškodením.

| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|---------|----|----------|
| 25535 | 25 g | 1 | F41228 |

Časopis Radim

Pošlite nám vyplnenú prihlášku do programu me+
a budeme vám **zadarmo** posielat'
na vašu adresu diskretné
zabalený **časopis Radim**.
V časopise nájdete cenné rady
z oblasti ošetrovania stômií,
informácie o pomôckach
a ďalšie novinky a zaujímavosti
zo života stomikov.



stomalinka@convatec.com

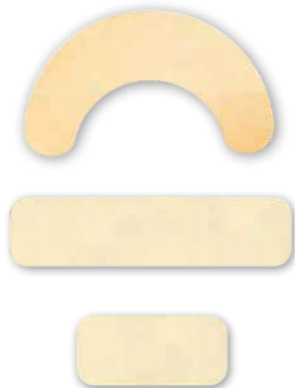


Bezplatná linka zákazníckeho centra 0800 800 111



— Dodatočná ochrana kože v okolí stómie —

Pásky hydrokoloidné adhezívne



- Chránia okraje lepiacej časti stomických pomôcok.
- Vyrobené z hydrokoloidného materiálu šetrného k pokožke.
- Priedušné a zároveň vodoodolné, ideálne pri kúpaní a plávaní.

| kód produktu | názov | veľkosť | počet ks v balení | ŠÚKL Kód |
|--------------|-------------------------|--------------------------------------|-------------------|----------|
| 423827 | Páska adhezívna ESENTA™ | hydrokoloidné, polkruh XL, 3 x 15 cm | 20 ks | F6384A |

| kód produktu | názov | veľkosť | počet ks v balení | ŠÚKL Kód |
|--------------|-------------------------|---------------------------------|-------------------|----------|
| 423942 | Páska adhezívna ESENTA™ | hydrokoloidné, rovné, 5 x 22 cm | 20 ks | F2087A |

| kód produktu | názov | veľkosť | počet ks v balení | ŠÚKL Kód |
|--------------|-------------------------|---------------------------------|-------------------|----------|
| 423941 | Páska adhezívna ESENTA™ | hydrokoloidné, rovné, 5 x 11 cm | 30 ks | F2086A |

Pri adhezívnych páskach ESENTA™ je stanovená zmena množstvomého limitu na 120 ks za kalendárny rok.



Prídržný opasok



- Používa sa na lepšie zabezpečenie stomickej pomôcky.
- Vhodné najmä pre ľudí s vpadnutou stómiou a tých, čo používajú konvexnú podložku.

| kód produktu | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------|----------|
| 175510 | 1 | F41299 |

Gélujúce a dezodoračné vankúšiky Diamonds™ s ActiveOne™



- Na zahustenie tekutého črevného obsahu.
- Pridaná zložka Active One™ neutralizuje zápach.
- Znižujú riziko podtekania.

| kód produktu | ks v balení | ŠÚKL kód |
|--------------|-------------|----------|
| 420791 | 1 (100 ks) | F91151 |





— Dodatočná ochrana kože v okolí stómie —

Sprej maxi StomOdor®



- Účinne neutralizuje zápach.
- Uľahčuje prechod črevného obsahu v stomických vreckách.

| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|---------|----|----------|
| 1717273 | 210 ml | 1 | F96248 |

Kvapky StomOdor®



- Účinne neutralizujú zápach.
- Uľahčujú prechod črevného obsahu v stomických vreckách.

| kód produktu | veľkosť | ks | ŠÚKL kód |
|--------------|---------|----|----------|
| 1717275 | 35 ml | 1 | F96247 |

Množstvá stomických pomôcok uhrádzaných zdravotnými poisťovňami na 1 mesiac

Platné od 1. 1. 2025

Kolostómia (stómia na ľavej strane)

Jednodielný systém/jednodielný systém konvexný
Jednodielný systém s tvarovateľnou technológiou Esteem™+

90 ks uzavretých alebo výpustných vreciek
60 ks uzavretých vreciek alebo 90 ks výpustných vreciek

Dvojdielný systém

10 ks podložiek a 60 ks uzavretých vreciek alebo 90 ks výpustných vreciek, pridrzný opasok 2 ks ročne

Ileostómia (stómia na pravej strane)

Jednodielný systém/jednodielný systém konvexný
Jednodielný systém s tvarovateľnou technológiou Esteem™+

90 ks výpustných alebo uzavretých vreciek
90 ks výpustných alebo 60 ks uzavretých vreciek

Dvojdielný systém

15 ks podložiek a 90 ks výpustných vreciek alebo 60 ks uzavretých vreciek, pridrzný opasok 2 ks ročne

Urostómia (stómia na pravej strane)

Jednodielný systém/jednodielný systém konvexný

30 ks vreciek a 10 ks nočných zberných vreciek

Dvojdielný systém

15 ks podložiek a 30 ks vreciek, 10 ks nočných zberných vreciek, pridrzný opasok 2 ks ročne



PRODUKTOVÉ MATERIÁLY

Kolostómia (stómia na ľavej strane)

Jednodielný systém/jednodielný systém konvexný
Jednodielný systém s tvarovateľnou technológiou™ Esteem™+ 90 ks uzavretých alebo výpustných vreciek
60 ks uzavretých vreciek alebo 90 ks výpustných vreciek

Dvojdielný systém 10 ks podložiek a 60 ks uzavretých vreciek alebo 90 ks výpustných vreciek, pridržný opasok 2 ks ročne

Jednodielný detský systém podľa potreby

Jednodielná krytka stómie 30 ks

Ileostómia (stómia na pravej strane)

Jednodielný systém/jednodielný systém konvexný
Jednodielný systém s tvarovateľnou technológiou™ Esteem™+ 90 ks výpustných alebo uzavretých vreciek
90 ks výpustných alebo 60 ks uzavretých vreciek

Dvojdielný systém 15 ks podložiek a 90 ks výpustných vreciek alebo 60 ks uzavretých vreciek, pridržný opasok 2 ks ročne

Jednodielný detský systém podľa potreby

Jednodielná krytka stómie 30 ks

Urostómia (stómia na pravej strane)

Jednodielný systém/jednodielný systém konvexný 30 ks vreciek a 10 ks nočných zberných vreciek

Dvojdielný systém 15 ks podložiek a 30 ks vreciek, 10 ks nočných zberných vreciek, pridržný opasok 2 ks ročne

Na každú stómiu je možné predpísať prísľušstvo:

| | | |
|---|---------|---------------|
| Pasta ochranná Stomahesive™ 60 g (lepivá, vyrovnanie kožných nerovností) | F41229* | 1 ks |
| Stomahesive™ Seal tesniaci krúžok 48 mm/3 mm | F92108 | 10 ks |
| alebo Stomahesive™ Seal tesniaci krúžok 48 mm/4 mm | F92109 | 10 ks |
| Zásyp adhezívny Stomahesive™ 25 g | F41228* | 1 ks |
| Obrúsky na odstraňovanie náplastí Esenta™ | F91155 | 90 ks |
| a Sprej na odstraňovanie náplastí Esenta™ 50 ml | F91154 | 1 ks |
| Sprej na ochranu kože Esenta™ 50 ml | F91153 | 1 ks |
| alebo Obrúsky na ochranu kože Esenta™ | F91152 | 90 ks |
| Pohlčovač pachu StomOdor® Drops kvapky 35 ml | F96247 | 1 ks |
| alebo pohlčovač pachu StomOdor® Maxi sprej 210 ml | F96248 | 1 ks |
| alebo géľujúce/zápach pohlčujúce vankúšiky Diamonds™ 100 ks | F91151 | 100 ks/1 bal. |
| Pásky hydrokoloidné adhezívne ESENTA™, rovné, 5 × 22 cm | F2087A | 20 ks |
| alebo Pásky hydrokoloidné adhezívne ESENTA™, rovné, 5 × 11 cm | F2086A | 30 ks |
| alebo Páska hydrokoloidná adhezívna ESENTA™ XL, polkruh, 3 × 15 cm | F6384A | 20 ks |
| Pena čistiaca StomFoam® 150 ml | F3555A | 1 ks |
| Stomický pridržný opasok | F41299 | 2 ks ročne |

Pomôcky označené* majú spoločný limit 360 gramov za rok. Evidenciu predpísaných pomôcok vedie ošetrojúci lekár v zdravotnej dokumentácii pacienta.

Pri adhezívnych páskach Esenta™ je stanovená zmena množstvomého limitu na 120 ks za kalendárny rok.



SLOVNÍK POJMOV

Brucho - časť tela medzi hrudníkom a bokmi v prednej časti tela, v ktorej sa nachádzajú tráviace orgány.

Durahesive™ - podložka predlžujúca dobu aplikácie, ktorá poskytuje maximálnu bezpečnosť a priľnutie pre osoby s tekutým až polotekutým črevným obsahom.

Dvojdielny stomický systém - podložka a vrečko sú oddelené a pripínajú sa spolu pomocou prírubového krúžku. Vrečko sa jednoducho odstraňuje bez odstránenia podložky z pokožky.

Filter - niektoré vrečka spoločnosti Convatec majú zabudovaný filter, ktorý pomáha znižovať hromadenie plynu vo vrečku.

Fistula - abnormálny priechod medzi jedným dutým orgánom v tele a ďalším dutým orgánom alebo pokožkou.

Ileostómia - chirurgicky vytvorený otvor medzi tenkým črevom a brušnou stenou.

Jednodielny stomický systém - podložka a vrečko tvoria jeden celok.

Kolostómia - chirurgicky vytvorený otvor medzi hrubým črevom a brušnou stenou.

Konvexnosť - konvexné produkty môžu byť použité pri stómii v úrovni alebo pod úrovňou kože; keď sú v blízkosti stómie ryhy, záhyby alebo jazvy a/alebo keď je brušná stena okolo stómie veľmi jemná.

Peristomálna koža - koža v okolí stómie.

Podložka - guľatý alebo hranatý tvar s lepiacou stranou, ktorá sa aplikuje na kožu okolo stómie. Chráni kožu pred podtekajúcim obsahom vrečka, ktorý môže vyvolať jej podráždenie.

Predstrihnuté podložky - niektoré podložky spoločnosti Convatec sú dostupné v predstrihnutej verzii podľa veľkosti stómie.

Stomahesive™ - podložka, ktorá poskytuje vynikajúcu ochranu pred polotekutým až tuhým črevným obsahom, lebo vďaka svojmu špeciálnemu zloženiu dobre priľne na mokrá aj suchú kožu.

Stómia - chirurgicky vytvorený otvor na brušnej stene. Stolica alebo moč odchádza z tela cez tento otvor namiesto z konečníka alebo z močovodu.

Urostómia - chirurgicky vytvorený vývod umožňujúci odchod moču.

Uzavreté vrečko - vrečko, ktoré nemá otvor v dolnej časti, odstraňuje a likviduje sa po každom použití.

Výpustné vrečko - má otvor v dolnej časti, ktorý umožňuje črevný obsah alebo moč vypúšťať a znovu uzatvoriť vrečko pomocou systému svorky alebo suchého zipsu.



convatec



PORADŇA
PRE KAŽDÉHO

www.convatec.sk
stomalinka@convatec.com

DISTRIBÚCIA:

STOMIA, s.r.o.

Staničné námestie 1, 040 01 Košice

Tel./Fax: +421/55/625 22 88

Tel.: 055/623 00 67, 055/623 13 41

Mobil: 0907 794 861

E-mail: stomia@stomia.sk

(možnosť zásielkovej služby)

PHAREX, s.r.o.

Záhradná 557/3, 038 04 Bystrička

Tel.: + 421/43/381 04 70, Fax: +421/43/422 35 69

Mobil: 0918 910 999

E-mail: objednavky@pharex.sk, nemcekova@pharex.sk

(možnosť zásielkovej služby)

PHOENIX, Z.z., a.s.

Pribylinská 2/A, 831 04 Bratislava

Tel.: +421/2/499 99 111, Fax: +421/2/499 99 117



@convatecslovensko



convatec
— forever caring —

Zákaznícke centrum

Convatec Unomedical, s. r. o.

Štúrova 71/A, 949 01 Nitra

bezplatná linka: 0800 800 111

www.convatec.sk

Pre viac informácií zavolajte
do nášho zákazníckeho
centra Convatec



zákaznícka linka

convatec
0800 800 111
pre volajúceho zadarmo



convatec



PORADŇA
PRE KAŽDÉHO

Chceme k vám byť bližšie | Zastavte sa u nás osobne



PRODUKTY, STAROSTLIVOSŤ A PODPORA PRESNE PRE VÁŠ ŽIVOT

Soft Convex a Varimate Thin sú produkty vyrábané spoločnosťou Eurotec BV,
Schotsbossenstraat 8, 4705 AG Roosendaal, Holandsko.
StomFoam® a StomOdor® sú produkty vyrábané spoločnosťou ALP ecology s. r. o.,
Františky Stránecké 165/8, 709 00 Ostrava - Mariánské Hory.

© 2024 Convatec.

@/™ označujú registrované ochranné známky spoločnosti ALP ecology s. r. o., a obchodné známky skupiny spoločnosti Convatec. Všetky ochranné známky tretích strán (vrátane log a ikon), na ktoré Convatec odkazuje, zostávajú majetkom ich vlastníkov. AP-65218-SVK-SLO-v2